

本館新聞除禮拜外日出一
紙諸君賜閱本報者無論
本埠外埠均可預致本館取
閱如外埠閱報照加寄費可
也除日報照常刊送外復不
惜工本從英國採辦釘書機
紙各機器以待與各官商
刊印書籍單件並有英國各
體活字及各式花邊等延有
西人排印工藝甚精所有中
西文字均能刊印前有石版
印字大小機器均用精工刊

申報

(號一十第牌門口風巴舊在設開本)

印工緻絕倫並延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種書籍出售其書目另行
刊佈所有各項價甚相宜再
本館所登來札原擇其有關
世道人心者附登否亦須無
礙於人而後始錄其有謬屬
成文以及支離費解者概不
登報嗣後諸翁來札尚祈
自諒更須寫真里而後敢
將原稿收回也 本館謹白

光緒十九年十一月十九日 禮拜三 西曆一千八百九十三年十一月十九日 每張售錢五文 每月一元 每季三元 每年十元

收賬聲明 ○啟者本館向 各賢覽收賬數目自開辦以來一
正印並有號簿為憑茲特聲明嗣後本館收取賬項若無以上所列之憑幸勿快交若果輕信交是為自
誤不干本館之事特此聲明
甲午年月份牌發售 ○啟者甲午年中西月份牌本館現經印竣不但畫景新奇且無何換而且
字畫玲瓏印工潔淨殊堪悅目無論素面着色均任選求 諸君鑒用請即移 玉趾至本館或各書坊則
價值更從廉取特此佈告 本館謹啟

新印電報冊出售 啟者本館前所刊電報冊號碼整齊最稱精當是以一經印就購者莫不
恐後爭先閱時未久早已一律沽清日來向時有人到本館問沽愧無以應爰再刊印所刊號碼編次
均已細心核校不件毫釐而且益求精較於前者所沽之冊尤為完備 諸君有欲購者請移 玉至
本館面商為盼 本館謹啟

論越南東京土匪猖獗 越南東京自歸法人保護今將十年所有東界十三省地方人非不竭力經營悉心轉運無如該處土匪
繁多而且昔密林深山高嶺峻皆足為綠林巢穴剿捕維艱故法兵雖多亦治窮於術莫由土匪與越人為
伍盤氣相通法兵欲來彼已先遁法兵既去彼又復還水陸崎嶇炮船莫至山坑險峻草莽叢生且法人目
之為土匪者越人視之為義民故雖法越官軍迭次剿撫依然桀驁莫靖風鶴驚驚如保勝諒山等省荒僻
地方則更時出而與官兵為難對近奉法國官商之被其戕害遭其擄掠者已不勝屈指矣詎法人不能剿
捕土匪而反移怒商民謂其與匪相通肆行擄掠不分皂白盡入監牢斯則罰及無辜洵足令人聞而生駭
者矣前報所言有客從海防回者道及前商法弁二員因被土匪擄去官懲後每轉釋回前件一人前遭兵嚴查諒州地方
諒州府各舖商民概行拘捕解送河內訊訊嗣由法官懲審後每轉釋回前件一人前遭兵嚴查諒州地方
往來商客其稍有面生可望者則繫諸縲緲慘受非辜以致商客裹足不前生意阻礙近又該處舖客再
捉去二十餘人其中名望素著者則勒令交匪該商等不得已徑赴賊巢代為議和准匪等討贖大奢勒取
洋銀萬兩另縲紗時表為數甚巨方允將兩法弁放回云云東京法人之虐待商民如此彼彼商等之與
賊相通耳而不知華人守分異國營生祇知利逐蠅頭突敢謀為不軌即如前者海防一埠各大華商因被
賊匪誣擊致將各舖東數十人拘押監房久不提訊及至水落石出無據可憑然後釋回則已無辜入獄數
月之久矣況夫東京土匪自前數年擄掠法商亞樂以後早以擄人勒贖為奇貨可居故赤赤兩年又有以
某法人為富商誤被擄捉一事匪至今未久復聞擄去法弁二員勒贖巨資至有是擄贖為匪徒故智業經
嚴訊不鮮貿易乃商賈生涯安可無端致累矧法既有保護越南之責則凡中外各國在越南商民皆藉法人
為之保護即越南東界所有賊匪亦賴法人為之拘除乃越有匪而法不能拘反責旅人以交匪法有弁而
已不能保護更將何術以保人倒行逆施一至於此豈黔驢之技止此已乎論者謂法之得越南如獲石田此
言正非無據也夫東京商務其至感者莫如海防河內次則北甯諒山蓋海防距東海洋洋為東京總滙之區
諒山鄰近南關乃西粵往來之道今則海防河內統計華商不及五六千人北甯諒山則更祇得三份之一
較諸軍務前平之日其因生意倒閉而去者已不下數千人矣茲復以土匪擄勒之故而願次拘禁華商黑
白不分雖黃真問致令無辜受累有口難言自今以後恐東京華人必有鬱鬱不能久居者矣揣法人之心
雖不以華商為意而中外各華人不聚者則商務必不能興與法人保護越南既不知體恤華商後不能剿
絕土匪則招徠乏術寢饋難安嗚呼患養繼終非法人之福也

諭海客稿 越南東京自歸法人保護今將十年所有東界十三省地方人非不竭力經營悉心轉運無如該處土匪
繁多而且昔密林深山高嶺峻皆足為綠林巢穴剿捕維艱故法兵雖多亦治窮於術莫由土匪與越人為
伍盤氣相通法兵欲來彼已先遁法兵既去彼又復還水陸崎嶇炮船莫至山坑險峻草莽叢生且法人目
之為土匪者越人視之為義民故雖法越官軍迭次剿撫依然桀驁莫靖風鶴驚驚如保勝諒山等省荒僻
地方則更時出而與官兵為難對近奉法國官商之被其戕害遭其擄掠者已不勝屈指矣詎法人不能剿
捕土匪而反移怒商民謂其與匪相通肆行擄掠不分皂白盡入監牢斯則罰及無辜洵足令人聞而生駭
者矣前報所言有客從海防回者道及前商法弁二員因被土匪擄去官懲後每轉釋回前件一人前遭兵嚴查諒州地方
諒州府各舖商民概行拘捕解送河內訊訊嗣由法官懲審後每轉釋回前件一人前遭兵嚴查諒州地方
往來商客其稍有面生可望者則繫諸縲緲慘受非辜以致商客裹足不前生意阻礙近又該處舖客再
捉去二十餘人其中名望素著者則勒令交匪該商等不得已徑赴賊巢代為議和准匪等討贖大奢勒取
洋銀萬兩另縲紗時表為數甚巨方允將兩法弁放回云云東京法人之虐待商民如此彼彼商等之與
賊相通耳而不知華人守分異國營生祇知利逐蠅頭突敢謀為不軌即如前者海防一埠各大華商因被
賊匪誣擊致將各舖東數十人拘押監房久不提訊及至水落石出無據可憑然後釋回則已無辜入獄數
月之久矣況夫東京土匪自前數年擄掠法商亞樂以後早以擄人勒贖為奇貨可居故赤赤兩年又有以
某法人為富商誤被擄捉一事匪至今未久復聞擄去法弁二員勒贖巨資至有是擄贖為匪徒故智業經
嚴訊不鮮貿易乃商賈生涯安可無端致累矧法既有保護越南之責則凡中外各國在越南商民皆藉法人
為之保護即越南東界所有賊匪亦賴法人為之拘除乃越有匪而法不能拘反責旅人以交匪法有弁而
已不能保護更將何術以保人倒行逆施一至於此豈黔驢之技止此已乎論者謂法之得越南如獲石田此
言正非無據也夫東京商務其至感者莫如海防河內次則北甯諒山蓋海防距東海洋洋為東京總滙之區
諒山鄰近南關乃西粵往來之道今則海防河內統計華商不及五六千人北甯諒山則更祇得三份之一
較諸軍務前平之日其因生意倒閉而去者已不下數千人矣茲復以土匪擄勒之故而願次拘禁華商黑
白不分雖黃真問致令無辜受累有口難言自今以後恐東京華人必有鬱鬱不能久居者矣揣法人之心
雖不以華商為意而中外各華人不聚者則商務必不能興與法人保護越南既不知體恤華商後不能剿
絕土匪則招徠乏術寢饋難安嗚呼患養繼終非法人之福也

諭旨恭錄 ○九月二十五日奉 旨江蘇江甯府理事同知員缺著長勇補授保舉江蘇候補道
錢德培四川候補知縣萬民樂山東候補知縣沈瑞祺俱照例用擬補中城兵馬司正指揮沈瑞補授浙江
龍泉縣知縣胡文淵俱准其補授等語四川總督衙門筆帖式奎元著發往原省照例用擬補戶部給事中
張嘉祿刑部郎中吳其珍俱照例用開復前山西候補直隸州知州延祉著准其開復原官照例用開缺送
部官前廣東雷州府知府鄧黎著以簡缺知府用欽此 ○十月初七日奉 硃筆唐景崇補授內閣學士兼

售出酒池萬標仔紅首紅



啟者本公司所製之紅首仔標萬池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 諸君沾飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沾飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚相合宜 諸君賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙拿標只公同等西字為憑庶免為珠目之混是所切禱

售出酒池萬標金正

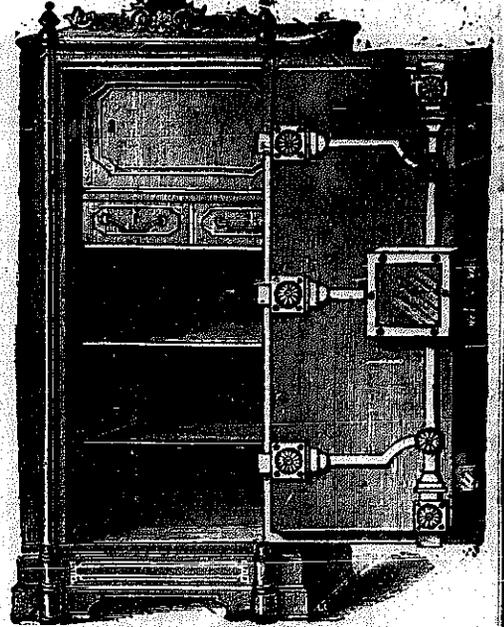


啟者本公司所督辦正金花標萬池酒久已馳名叻地華商君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包銷以應各沽凡有欲零購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸餾者皆為上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽甚相合宜且價亦甚廉諸君沽用須為留心辨認以防魚珠之混因

現在市上假冒者甚多
買本行有厚譽焉
大英一千八百八十九年十二月三號
不殺呼魯公司前
加珍目至殺公司謹啟

本號輪船往來各埠定期列如左
在各埠往實叻日期 在實叻往
麻六甲每逢禮拜一五日下午四點
離開行 由麻六甲往芙蓉每逢禮
拜二六日中午十一點離開行 由
芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下午
午六點離開行 由各埠回實叻即
日 由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一
四日下午四點離開行 由芙蓉回
麻六甲每逢禮拜二五日上午十點
離開行 由麻六甲回實叻每逢禮
拜二五日下午四點離開行 另有
輪船在叻往麻六甲吉隆坡實叻午
每逢禮拜五三點離開行特此佈聞
豐源號謹白

售出櫥鐵



啟者本行所售之鐵在叻本號馳名已久素蒙 諸君稱用無不盛稱其妙計此廚之大小共有五種而價最少亦在一百元以上而此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為妥善本坡所有西人齊智人以及作椒密生理諸華商多向本行購買以為貯錄之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞貨真價廉莫此磨其倘諸君有欲購此廚以收藏重寶可至本行選閱是幸此佈
英一千八百九十年元月四號
不殺呼魯公司前
加珍目至殺公司謹啟

三品出品售

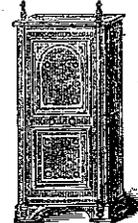
啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲諸君莫不稱其香爽奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠殊深可恨嗣後諸君沽買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內



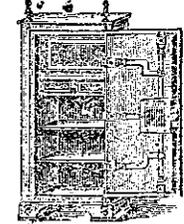
有小紙包頭計華字新嘉坡標明碼也公司者始無誤若此字樣即屬偽冒請為細認特此佈聞 大英一千八百八十五年十二月十九號 明碼也公司謹啟

名鐵櫃發售

嘗思營生之道所最要者則惟簿籍其次則惟錢財然必須有以善藏始能愈此本行鐵櫃所以為 諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃久已馳名於外方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行所賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能耐火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用厚鐵成並無雜以木料且諸櫃白漆至今均為一式堅固前無



有優劣之分至於各廚大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即火災亦無所損本行之鐵櫃實為叻坡諸華商



所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼 大英一千八百八十九年十一月廿八號

明碼也洋行謹啟

烏密酒發賣



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到爾士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻應店此酒香爽異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣為飲令人不生疾病誠酒國中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲酷飲者請至本行取用可也此佈 大英一千八百八十八年八月十五號 明碼也洋行啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒出售



敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有欲飲之者祈早至 惠臨沽買是幸 大英一千八百八十八年六月二十號 大清光緒十四年五月十一日 明碼也公司謹啟

蜜酒發售



啟者本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出

諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加鐵烙鎖匙形以示分別倘諸君有知何人假冒到請本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往

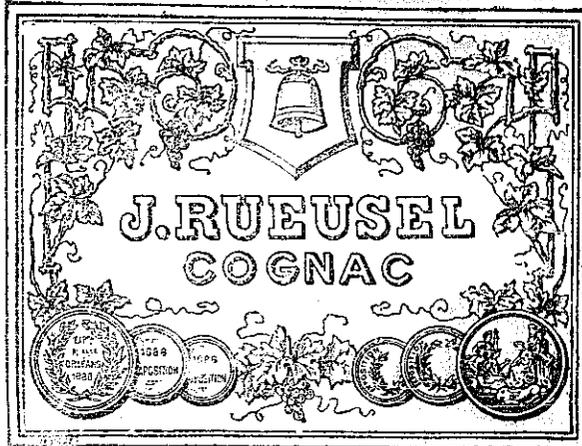
大英一千八百九十三年五月廿六號 大清光緒十九年四月十一日

加勝吧 三寶瓏 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈聞 明碼也洋行謹啟

買勝越命政使司麥 為招商承餉事照得買勝越全境之富囑茲欲招商承辦此所轄之境係由丹
戎壽卓起至沙磨止內中各津皆在其內而買勝越上游各村舍亦在其內至承充此碼者係以三載為期由一千八百九十四年然哇里月一
號即華年十一月二十五日起算為此示仰商民人等一體知悉汝等如有欲入票承充此碼者其票可於西本年十二月一號即華本年十
月二十四日以前寫就外用火漆封固寄交本署以憑選擇倘有欲知此中詳細情形者可至駐驛代理人巴智申西德洋行詢問便能知悉各
宜踴躍幸無觀望特示 大英一千八百九十三年九月廿二號 光緒十九年八月十三日 示

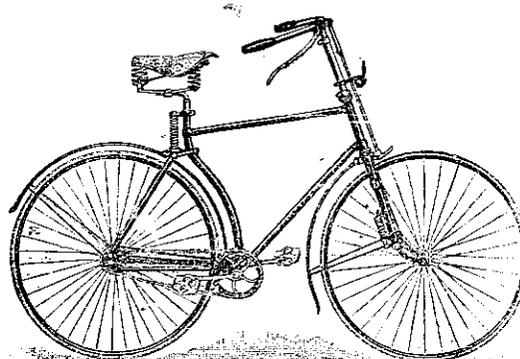
麥加里實打公司告白 ○啟者本行常有船中所用各物及機器等項各物出售各貨均由歐洲辦至最為上品所有尺磅磅皆足
數並無短欠並有船中所用帆星帳篷各物均用上帆布以機器縫就且價甚相宜并有越申士公司 VVO 標頂上威士枝酒出售每箱
計十二樽價銀六元又威士乃三品酒大樽者每箱十二樽價銀十五元中樽者每箱二十四樽價銀十六元小樽者每箱四十八樽價銀十
七元又酒標之白蜜酒大樽者每箱四樽價銀九元小樽者每箱八樽價銀八元又頂上雷西里酒大樽者每箱十二樽價銀十元此酒
均為上品香味勝常 諸君合意祈早 玉臨選購為荷 大英一千八百九十一年十二月廿六號 麥加里實打公司謹啟

頂上鐘鏢 萬蘭池酒發兌



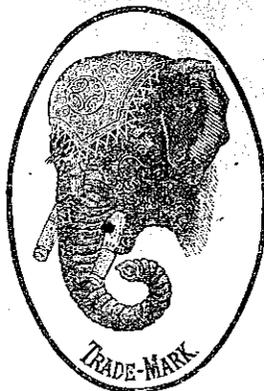
啟者本公司近由歐
洲辦到頂上萬蘭池
酒來助發其庄係
作鐘鏢香味異常芳
烈凡經酌飲者莫不
盛稱此酒之佳茲特
將此酒票列登告白
佈明 諸君賜顧請
至萬士兄弟洋行隔
鄰樓上本公司選購
其新細認此標并有
華字小票黏於樽上
不致誤認特此佈聞
大英一千八百九十
三年八月廿號
新嘉坡峇知里彌
公司謹啟

新到脚踏快車發賣



啟者本行有知雲知里
公司所製之足踏自行
快車出售無論雙輪三
輪各式俱備且復最為
輕便行走如飛而車輪
復以一寸半厚之樹乳
裹之能令行動無聲且
不至損及車輪而坐位
委甚自然乘坐此車出
遊最為利便即英國太
子及俄皇亦用其車則
其德獎可知 諸君賜
顧請即玉臨選購為荷
大英一千八百九十
二年十一月廿六號
麥加里實打公
司謹啟

象頭標蜜酒出



啟者本公司由歐洲督辦象首標車先那密酒來助專為賣得力諸仕商所用此酒氣味香醇
且能 煩解渴於實得力地土最屬相宜洵合諸君所
用茲特將其標式附列於中俾諸君一覽而知按式購



取倘蒙 光顧請至舊巴剎街萬興號右鄰本公司細
認象首標為記庶不致誤價極平傳特此

大英一千八百九十三年元月二十一號

新嘉坡嚴買公司謹啟

啟者本號設在甘公麻大甲橋頭即
華民政務司署後街第三十九號門
牌常有柔佛所產各種石料出售如
地基石老古石及紅石等均無不備
此石與國家所用者無異且價甚相
宜 諸君賜顧祈即移 玉惠臨議
沽為盼特此佈 聞
大清光緒十八年十月初七日
大英一千八百九十二年十一月廿
五號 建成就寶清榮謹白

罰二元又傳巴風後門牌一百廿號捕房人百名各罰一罰以上各案皆係晏太守訊辦云

賽神誌畧 ○廿一日為粵商迎神賽會之期循例也先是連日以來雨多晴少迨至是早仍覺陰鬱四節居人方謂崇朝其雨必降

竟日無晴詎意已而以雨勢頗收雖無赤日驕陽而一路和風大似好春氣候候時賽會者觀會者莫不興高采烈沿路歡騰因計本年賽會

備儀物其整齊新艷過於往年儀仗旌旗衣冠傘扇多為新製而尤以岡州會館所陳儀物為最奇有頂馬十八匹演十八國寶寶寶事而以禁國

惟善為寶冠之此外有所謂水晶標者有所謂珊瑚樹者有所謂連城璧者有所謂西京號者有所謂寶珠傘者有所謂碧玉簪者皆寶飾陳計

十有七種斯劇也十年前粵垣會演扮一次係由珠玉行所製新所有各寶飾均為真物所值不數十萬之資於是哄動一時今殆仿其製耳此

外各行景物莫不勝收而湖商所扮鍾馗嫁妹一齣尤覺奇觀受然蓋選請吉靈小兒裝為鬼卒在前執事已覺維紗維肖復選一妙齡歌女扮

為鍾進士之妹裝裝觀以二鬼扛之而行其後則南山進士乘馬隨之所謂南山進士者則選一最黑最醜之吉靈人為之鬼臉醜陋不假裝

飾儼然一鍾進士也一時見者莫不為之解頤是日自己迄未點雨全無以故與開異常所借者則入申以後復覺雨勢漫空至令賽會諸人歸

途不免稍為狼狽耳

積竊判禁 ○粵婦楊亞帶之金針被潮人楊亞振所搶嗣經巡差捕獲一節俱已列報本二十日在正堂暨活兩太守會訊以亞振犯

竊會經判禁十三次竟爾賊心不改實屬冥頑着監禁一年並重責藤條十二下

山牛復仇 ○家牛復仇之事往往見於果報說部不謂山中蠻畜之性而亦解復仇者是亦足異矣聞之海澄縣人施明者住在峇株

巴葛之白沙坡地方適園自食其力該園種有番薯山芋等類月之十二日下午六點鐘突有山牛數隻到該園竊食薯芋而明未之知也薯芋

牛聲狂叫明始出視其時金烏雖沒而玉兔已升殊為光亮瞥見有一斑斑白額虎思欲撲噬山牛而數山牛與之惡鬥中有一雄牛尤為猛鸞

異常以角抵爪約有一二鐘之久尚不肯罷休明遂喚集園丁並附近鄰居各携持鎗利刃不論牛虎一以藥彈從事於是旬然一聲架鎗並發

虎則僅傷其眼咆哮而逃而山牛則殲斃一隻矣遂皆之而回詎至十時夜忽有數十隻山牛前來報仇坐至該處竟將所種薯芋及芋蕉果各

物盡行毀壞明見其異常兇惡謹避其鋒不敢出聲云

爭聞案結 ○日前丹戎巴葛李吳二姓開爭一案業經捕獲十一人各情均列前報茲悉此案廿一日經活太守訊問中有李府吳喜

順二人無干省釋其餘九人各判罰洋銀十元以為好勇鬪狠者儆

重案詳畧 ○前日茂龍街長裕號店東林亞主被林三耳刀傷一案均錄前報茲悉此案昨日經活太守訊以其案情重大特為申

詳臬署核辦矣

商號倒閉 ○廈門建茂號莊開張十餘年資本富有厘市推巨驀焉嗣因在牛莊天津神戶各埠調棧運售各貨藉票商銀兩以為穩

注利息盈虧暗受虧折近幾年幾有倒閉之勢勉力支持至本年夏秋之交神戶一埠股東恐被拖累將銀項停止滙兌諸莊因而製肘延至九月

廿六日倒閉共計倒欠各商票號及本號郊銀銀十三萬五六千兩之多而票商源豐潤源泰厚兩號銀最鉅共被倒銀五萬五六千兩協

和信新泰厚兩號各一萬五千兩源長厚亦被倒數千兩協同慶已不做交易號中輕事私款生息亦被倒一二十兩計票商六家共被倒九

萬餘兩此外向欠洋商八九千兩本地各錢莊郊銀之款三四萬兩現經源豐潤等稟請廈防分府拘傳一二人押追未識將來如何辦理俟有

續聞再錄 ○又廈門北郊紫陽瑞號海澄王姓所開資本十三四萬號東於前三年身故分號經事見小東人性好揮霍便作偃旗息鼓之計

至本年秋末力有未逮慶號亦即停歇矣 ○建茂號莊於九月廿六日倒閉西帶各票號被倒者三分之一或有戒心票號在外生息之款何止

數十萬各錢莊大半借此為周轉廈門關帝廟前及港仔口各錢莊與票號往來更鉅票號有警備車擬將存款收回恐此後銀根更緊營運者

更覺艱難後矣

仙荔誌異 ○台灣友人來信云有友號白雲山人者年逾三旬讀書破萬卷不慕榮利聞佳山水必窮其勝而後快春闈投筆來台為

大科坎隘真某營延主筆札翻翻書記固已稟盡東南綠地西與生番交界暇聚二三化番向之細詢山內風景及起居飲食無一不備有

一番者與言相近是處約三日路有某社所產鮮果甚多不分冬夏櫻紅綠綠灼燦滿前山人聞之忽動游興相約偕往因裹糧為數日資合番

前導與之俱行每至奇巖疊嶂雖有番向之手指曰畫借莫知其名然所歷之處無非靈巖鳥道不見人踪夜則枕石宿巖中滿身白雲濃覆

如絮屈指行已三日過一嶺嶺下臨絕壑偶失足觸身傾入水背裹乾糧盡失時又飢腸轆轤自念榜腹遠行何以為計乃逾數里垂手以手示

意曰至矣見之四面峰巒亦無甚異惟周圍所植皆樹其實離離時正日影西懸綠霞滿天燭之一片鮮紅晶瑩照目者似桃非桃似梨非梨各

類如入五都之市但覺心曠目異而皆不識何種遙見十數丈外有樹幾及十圍果實如荔枝其色較黃大者幾與瓊等愛其香味甚佳摘食兩顆

即已果腹復摘十數顆用草繫之背負而行以備歸途飽渴及出山猶以其核示人大者巨如茶碗碗之向譽清香撲鼻人咸目為仙品昔佛安

烟探藥兩中在白雲山間服食九節菖蒲騎王京子飛昇仙去後有人遇於海外見其妙藥如瓜瓞為海一仙果以山人擬之殆亦彷彿也

渣甸輪船行期 ○啟者茲有渣甸火船名吉生大有一千四百八十一噸於西本月二十五號即華本月十八日由加刺吉打起程定於西十二月四號即華本月二十七日即能抵叻上落客貨畢即展輪往 香港 臺灣 福州 上海 漢口 天津等處 諸君有欲附貨搭客者請至本行用商爲望 大英一千八百九十三年十一月廿九號 大清光緒十九年十月廿二日 渣甸洋行謹啟

各款新巧細飽出售 ○啟者本號所製細飽久已馳名遠近其德係照英國都城新式甚爲可口計有牛乳細飽及白細飽赤細飽數種色色俱佳不能備述向爲叻地西人所同稱羨 諸君定製可列單到來通知即能如期送交并無貽誤并常有製便之雪糕沽賣 諸君賜顧請即 玉臨小坡城多利亞街門牌第六號英國女塾對門本號內相商便得特此佈告 大清光緒十九年十月廿一日 厚蘇峇嘉謹啟

雙演氣球 ○啟者本氣球師二人現經約定於西十二月二號即華十一月廿六日禮拜六下午在東陵警房曠地中演昇球之技准於是日三點半鐘即將球入氣至四點半鐘共爲昇演惟本球師兩人素聞是技所演之球固與別家迥殊故昇至空中恍若神仙排雲而出離奇變幻真令觀者目不暇給神爲之怡洽亦極海外之奇觀也諸君有與尙希移玉以飽眼福幸勿失此機緣也并將觀者價銀開列附後 每人入觀收銀一元童子半價此佈 大英一千八百九十三年十一月廿八號 然士勝謹啟

承頂聲明 ○啟者牛車水大馬路第二百一十三號門牌和安堂藥店向係劉良材創設該劉良材已決意另圖別業經將該店全盤頂與廣安堂合記鄧秀忠 鄧緝羣 葉興記 葉華柱諸人承受業已交易清楚任從改號開張日後本店生理盈虧概與劉良材無涉兩劉良材與各貨號所有揭借會項概爲經手是問不干本店之事先此聲明免滋後論 大清光緒十九年拾月廿一日 承頂人廣安堂合記鄧秀忠鄧緝羣葉興記葉華柱同啟

尋子告白 ○啟者權吳姓字高途子名協字雅嵩廣東新會縣西村人父子在西貢朱篤學醫光緒九年子阿協由埠回華氏家與媳張氏開聚數月旋於光緒十年二月對妻言返朱篤學父處貿易乃是年六月媳張氏產一子名社煥有書來言媳夫回翁處尋語隨聞而驚訝以子未有到舖必亡走他處因尋訪數載並無踪跡前數年媳氏到來尋夫寓於朱篤學去歲七月鄉中接子阿協付妻其書備言在柔佛地方新埠內某金店僱工則權子托足似有下落惟柔佛之地寬遠未知子居何埠如有親朋及四方 君子查知權子阿協行蹤促令歸見父母妻子或帶同來西貢南利合權店處其水脚各費用一切送回外另謝花紅銀五十十大元以報大德決不食言此訂是實再加汝阿協或在某埠不願返唐祈即到石叻牛車水普泰來與班詢問余文山便悉或付信交該處亦可併此佈告 大清光緒十九年十月二十日 西貢南和合吳阿權謹啟

報窮開示 ○新嘉坡署憲第司赫 爲曉諭事照得本坡打石街長泰號陳藝業已報窮在案各色人等知悉如有與該號往來賬目未清者速將所欠之項帶來本署繳清了事各宜凜遵勿違 大清光緒十九年十月十六日 示

來稿照登 ○公啟者前者聯名製送施制府之銀屏當制府取行之時尙未爲之收受茲款於日前將屏寄往議定於本月十七日禮拜五下午先將此屏擺出俾衆得同觀看 諸君前者曾有題捐此項綠金者請於是日下午四點半鐘至五點半鐘時 玉臨振興號余中憲第內一觀爲盼特此預聞 大清光緒十九年十月十六日 陳若錦 余連城 吳慶甫 陳恭錫 陳翼雲 顏承成 林文慶 陳德順 王永祥 薛連慶同啟

謝其照華英書籍地圖發售 ○啟者鄧蓉階司馬其照專東人也華英文學俱備精深中外士人久經欽仰故屢爲國家信任厥功偉行於乾坤現有所著華英書籍地圖寄交本號發售茲將各書目列登如左 華英字典集成每部銀五元五角 英文成語字典集成每部銀六元 應酬寶笈每部銀二元 英語彙腋初集每部銀一元五角 英語彙腋二集每部銀二元 英語初階每部銀一元 鑄鏡鑲珠五洲全圖每幅銀一元此各書統華英之文字譯中外之要談書中發明妙蘊舉筆難宣書中指示捷途如師對語誠爲度世金針尋津寶筏不愧而爲百世師也業於鋼板刷印出售盛行華英各國中西人士莫不爭先快靚稱爲有用之書亦皆領事獎各國牌照無論中外人翻刻必加稟究此佈 光緒十九年十月十六日 香港中環文裕堂 上海拋球場華彰號 舊金山大埠永興號 星嘉坡禧街南興隆號 星嘉坡禧街廣成 州

招人講義示 ○爲招承工役事照得本署各差館欲招人承充清糞之役爲此示仰商民人等一體知悉如有欲承充者須至各差館閱內將糞挑清并將糞桶洗淨務期潔淨而此役係承充十二個月爲期由一千八百九十四年然始起至一千九百零六年止須於利心末月十五號即華十一月初八日以前入稟投交巡捕官署以憑選擇如有欲知其詳細情形者可至本署查詢可也此示 光緒十九年十月十六日 大清光緒十九年十月十六日

水藥生醫耶亞



FOR COLDS,
COUGHS,
HOARSENESS
AND ALL
Throat and Lung
DISEASES.

As an emergency medicine, a safeguard for children, an ever-ready remedy to be relied upon in cases of colds, coughs, croup, whooping-cough, influenza, and all diseases of the throat and lungs, Ayer's Cherry Pectoral has no equal in pharmacy.

Ayer's Cherry Pectoral
Prepared by Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U. S. A.

Beware of cheap imitations. The name—Ayer's Cherry Pectoral—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

The Singapore Dispensary Ltd.
General Agents for The Straits.

啟者茲有本醫生所製之櫻桃膏，其味甘香，思深慮遠，研究數年之久，始得完成。此藥精治客感傷風、咳嗽、喘症、喉感、受風、時不正之氣，以及喉痛、諸疾、失音等症。服此藥者，無不立效。如神固非凡藥所能及。此藥諸君有需用此藥者，祈為細辨，免為偽藥所欺。至本醫生所製之藥，其鑰上玻璃製有本醫生名字，而包頭亦列有本醫生之名。庶免為魚目所混。現此藥寄在寶得力境內，係託星架坡藥房代售。諸君購用，祈至該藥房採買可也。此佈。
西一千八百九十三年九月廿三號 英國醫生亞耶謹啟

銘謝靈丹 ○余抵粵，偶染心氣痛症，命在危急。聞老城內龍藏街遂生堂藥局蔡卓山先生祖傳立止心氣痛丸，當面見功，全愈受謝。限服二小丸，果係立愈。無後患，特誌數言。諸君或有染此症者，不妨速試也。此藥局每逢初三、十七兩日敬送甘露茶分文不受。始創鎗上戒洋烟丸，每兩銀一錢八分，每瓶銀二分。萬應午時茶，每盒廿塊，銀三分六厘。婦科調經種子蠟丸，每大個銀五角，中個銀二角半。小丸另價，并有各項蠟丸藥散、花柳白濁、撞紅等丸發行。倘欲辦貨，照價九折，立稅，概不賒。各客自理，或問馬交街昌記代寄。此佈。
大清光緒十九年七月初三日 粵人百川通銀號劉安福敬題

上海九章綢緞莊廣告 ○啟者本號親督辦各省綢緞線莊，蘇杭綾羅縐紗，基本級粵新金銀雷綢，滿漢朝冠紗緞，絨領膠州，檀帽綢綾，漢洲徐綾，上海京洋諸物，兼綉綉蟒袍朝裙，品級補服，披袖帳眉綉，張圍門肩棹帷，京庄各款碗帽，漢口鴉片煙箱，內烟吹風燈，種種之器，均皆齊整。此箱乃做號新到，而隨他號未有。此辦之際，各款時樣，古仔扇，虎斑色鳥毛扇，本號各貨色色俱備，欸欸新奇，不能盡陳。諸紳商光顧者，請移玉至寶順坡衣箱街門牌第四十二號，連四十三號，細認本庄字號，招牌為記。庶不致魚目混珠也。謹佈。
大清光緒十九年八月十三日 新嘉坡衣箱街九章綢莊謹啟

酒蜜標旗上頂



啟者本行現承英京達丁南禮惹蜜酒公司之旗標蜜酒，此酒業經致推究為第一上品，其性清涼解毒，飲之能令人心曠神怡，誠蜜酒中之最佳。此酒向由本公司代沽，今助地然里直洋行暨各沽酒之店亦有零賣。諸君有劉份之癖者，尚祈移玉前往選沽為盼。此佈。
英一千八百九十三年元月十七號 慕娘公司謹白

精理機器
J. LAWSON.
Consulting Engineer, Surveyor and Machinery Valuer.
MARINE CLUB.
Superintendent Engineer, S. S. Singapore.
啟者余素精於機器之學，曾在英京考授機器師之職，所有輪船估價及代理買賣火船，並修理輪船火鑪等一切體般機器，莫不善為料理。主顧不誤，更能代諸君查看輪船，並督理製造各種機器等事。諸君光顧，請移玉至士庫花園邊士丹士里街，蘭水公司樓上本寫字樓內面商，便得。此佈。
英一千八百九十三年元月七號 然羅申謹白

名醫濟世 ○啟者本醫生葉醫代履在香港醫理各門諸症，萬醫萬効。今因去年六月十九日抵星嘉坡，寓居在火車路吊橋頭水仙門第四十六號門牌。倘諸君患痲者，請移玉步專醫三十六種出面痲瘋，紅雲血毒，不論遠年輕重，或宿娼娼染，變痲種種不同，祇到臉看立斷真假。分症醫愈，永不復發。論痲瘋初起，必定蛛絲粉面，手足痲木，行儀走身，有死肉面起，痲團心驚肉跳，週身血塊，此乃大痲之根也。一苗見此形，必先早治，則破爛痲瘋，有仙方亦難醫得全形也。余業醫數代，精究痲瘋一科，未見五絕之形者，可能萬醫萬愈。論大人患者，多由宿娼娼染，小童患痲，因因誤食毒物，誤用冷冰淋身，毒水不出，內攻血脈，日久發出，便是痲也。亦有停胎痲，由父母精血成形，則難治矣。書云：有是症必有是藥。只因前醫藥不對症，焉能醫得全愈哉。○擅醫眼科，不論遠年，醫目有翳，願者立能除去。盲問者亦能鑲補。○精究內外奇難雜症，大小方脈，不論遠年怪症，屢盡藥石無靈者，請到驗看，有無醫否，可有良方醫理。拿手全愈，分文不受。謝誠為濟世計也。
大清光緒十九年元月初八日 善行堂康廷均醫生啟

售出 萬標仔冠首紅

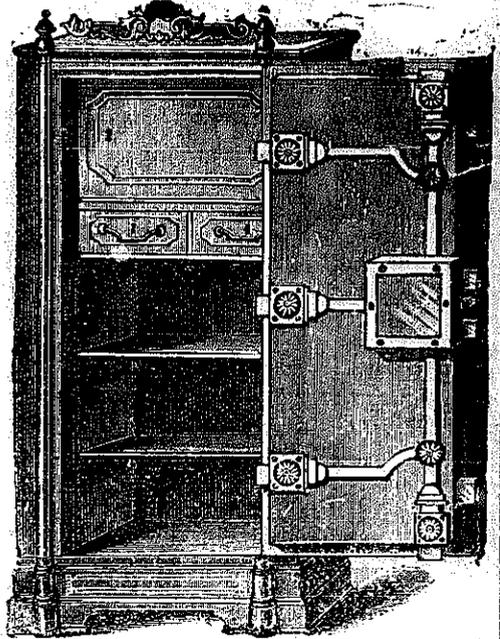


啟者本公司所製之紅首冠仔標萬標池酒馳名已久乃在歐
洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之
久而其酒收存者數
十年方肯出而沽賣
故其熱氣極已全消
所以 諸君沾飲者
均深獎譽在歐洲一
帶各國之人無不喜
飲此酒因其氣味清
香遠勝於他酒故也
是以本行特辦此酒
來叻發售自此酒到
叻而後凡沾飲者無
不嘉稱其美且此酒
與本坡天氣甚相合
宜 諸君賜顧所細
心辨認紅頭庄及以
上所列各標頭并有
來士古己拿標只公
司等四字為憑庶免
為珠目之混是所切
禱

大英一千八百八十九年陰二月三號

本號輪船往來各埠定期開列如左
在各埠住買叻日期 在實叻往
麻六甲每逢禮拜一五日下午四點
由麻六甲往芙蓉每逢禮
拜二六日中午十一點鐘開行 由
芙蓉往吉隆坡每逢禮拜二六日下
午六點鐘開行 由各埠回實叻即
日 由吉隆坡回芙蓉每逢禮拜一
四日下午四點鐘開行 由芙蓉回
麻六甲每逢禮拜二五日上午十點
鐘開行 由麻六甲回實叻每逢禮
拜二五日下午四點鐘開行 另有
輪船在叻往麻六甲吉隆坡實叻午
每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞
登源號謹白

售出 櫥 鐵



啟者本行所售之鐵櫥在叻本坡馳名
已久素蒙 諸君常用無不感稱其
妙計此櫥之大小共有五種而價亦
最少亦在一百元以上而此鐵櫥乃
歐洲著名工師所製極為堅固本坡
所有西人齊習人及洋行密生理
諸華商多向本行購買以為貯銀之
用因本行所沽者均用頂上物料製
造而成不惟能壯觀瞻而且異常堅
固無論火燒盜劫均保無虞貨真價
廉莫此為甚倘諸君有欲購此櫥以
收貴重寶可至本行選閱是幸此佈
一千八百九十年元月四號
不殺呼魯公司即前
加珍目不殺公司謹啟

售出 酒池萬標金正



啟者本公司所督辦正金花標萬標池酒久已馳名叻地華藉
君子均喜用之現已議定與李敏酒公司包辦以應零沽凡
有欲零購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍
可至本行沽買至此酒
製造之法
精妙異常
酒味甚清
以之蒸餾
者皆為上
等之料係
無偽充之
弊此酒若
在本坡沽
者甚為合
宜且價亦
甚廉諸君
翁沽用須
為留心辨
認以防魚
珠之混因
現在市上假冒者甚多
買本行有厚餘焉
大英一千八百八十九年十二月三號

以上所黏各標如無本行不殺呼魯字者即為假貨幸勿為之誤
大英一千八百八十九年十二月三號